

VERSION ANGLAISE

<https://www.facebook.com/yoelchanzu/>

VERSION FRANÇAISE
TRADUCTION & ÉDITION : **RAIKO**
WWW.FAKE-FANSUB.ORG

 @FakeSub_Raiko

 FakeSub

**FAKE
FANSUB**





OHAHAH,
INCROYABLE.

C'EST
OSAKA !

... JE
SAIS.



ALLONS-Y,
YUNI.





TU AS
PROMIS DE
FAIRE TOUT
CE QUE JE
VOULDRAIS.

TANT
QU'ON EST
À OSAKA,
YUNI EST
MA PETITE
AMIE

PARCE QUE
C'EST UN
FUU-KATSU.



COMPRIS ?

ALORS C'EST
UNE SORTIE
ENTRE AMOU-
REUSES...



...



ALLONS-Y,
ON A FAIM~

H-HM ?
ÇA A L'AIR
TROP
BON.

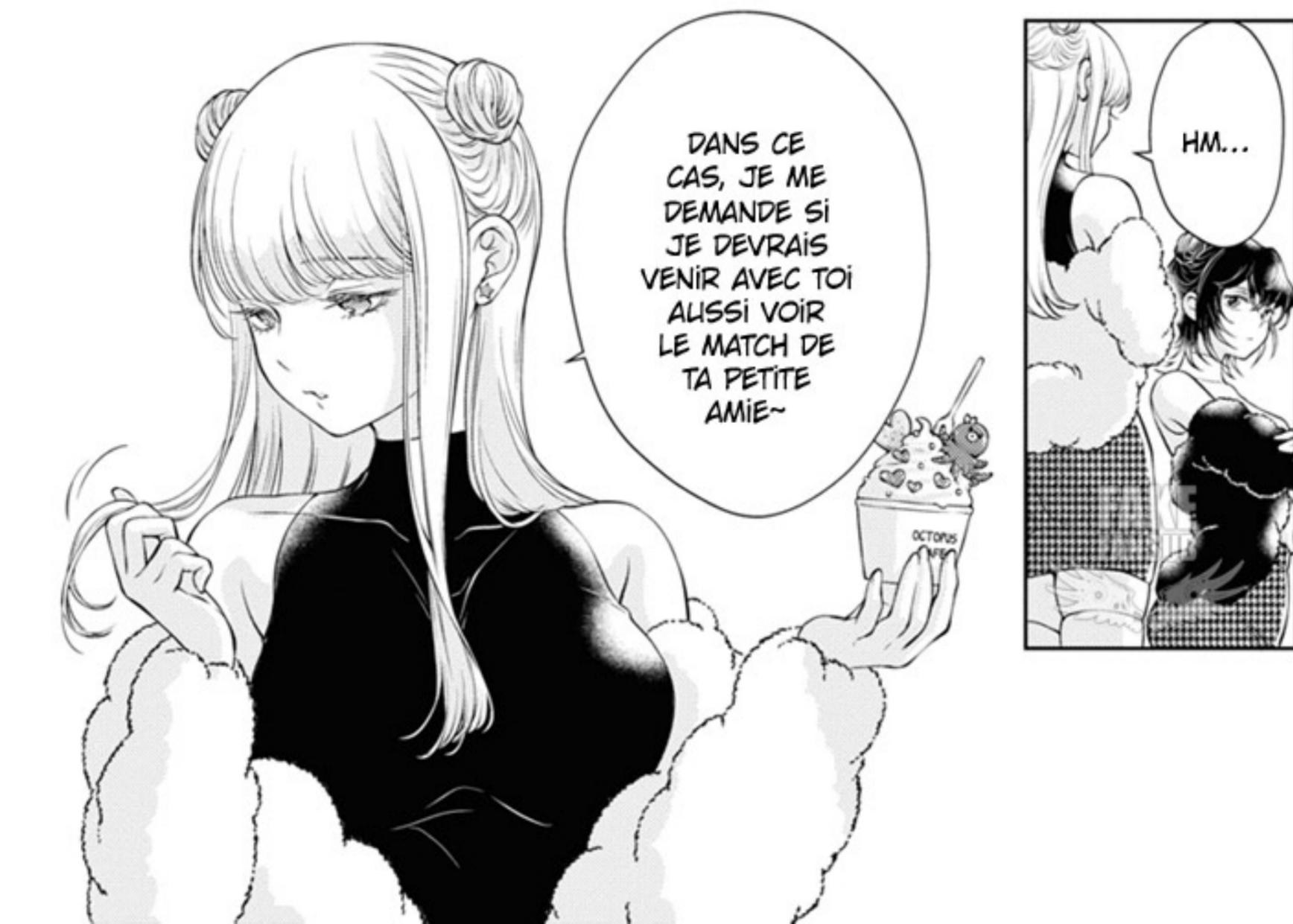
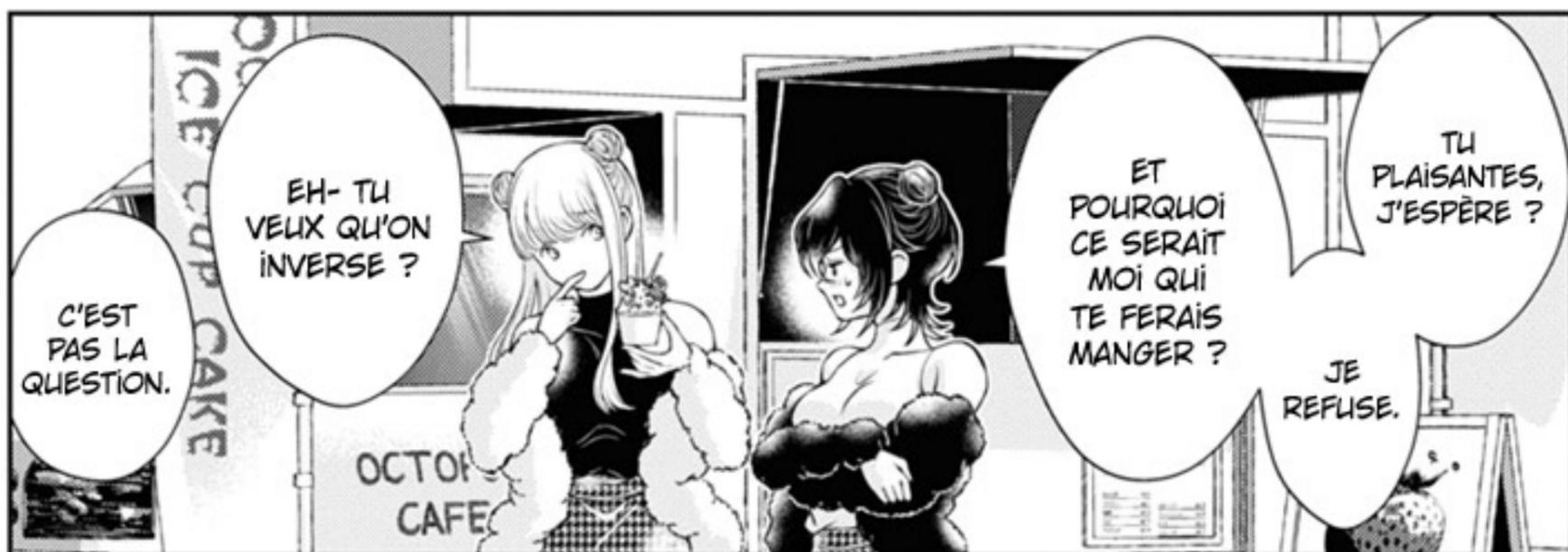
JE VAIS
PRENDRE
TON SILENCE
POUR UN
OUI.

C'EST SUPER
D'ÊTRE ICI POUR
SOUTENIR MA
COPINE PENDANT
SON MATCH,
MAIS...



COMMENT
EN SUIS-JE
ARRIVÉE
LÀ... ?







AHH-
J'AI ENVIE
DE VOIR UN
MATCH DE
VOLLEY...



FUUKO
TROUVE CE
GENRE DE
RENCARD
TOTALEMENT
ENNUIYEUR.

TU M'AS
PROMIS
QUE TU NE
VIENDRAIS
PAS.





J'UTILISERAI
UNE PIERRE.

CETTE
FILLE... QUAND
ON SERA
RENTRÉES,
JE VAIS LA
FRAPPER...

OUAH,
TROP BON.

J'AIMERAIS
TELEMENT FAIRE
MANGER MA
PETITE AMIE
AUSSI.



NON,
J'AI L'AIR
MOCHÉ.

MAIS
COMME
D'HABITUDE,
J'AI ENVIE
DE DIRE.

QUOI-



PRENONS
UNE PHOTO.

JE PEUX LA
METTRE EN
STORY ?



POSTE UNE
PHOTO DE
NOUS DEUX
EN DISANT
"JE SUIS EN
RENCARD AVEC
MA PETITE
AMIE".

HÉ, HINAYU

DANS CE CAS, SACHE QUE PERSONNE NE LE REMARQUERA JAMAIS.

LÀ, TU EN DEMANDES UN PEU TROP.

TU VOIS...

JE NE PEUX PAS FAIRE ÇA.

TU DIS ÇA

PARCE QU'APRÈS

PERSONNE NE SAURA QUI EST TA PETITE AMIE.

TU NE POURRAS PLUS POSTER DE PHOTOS AVEC NATSUME SUR LES RÉSEAUX SOCIAUX POUR LE RESTANT DE TES JOURS ?

C'EST BIEN ÇA, N'EST-CE PAS ?



TU NE PEUX PAS EN ÊTRE SÛRE.

... C'EST FAUX.



TU N'EN SAIS RIEN.



JE ME SUIS DÉTESTÉE CAR PENDANT UN INSTANT



NON, TU NE PEUX PAS.

C'EST GÉNANT,

ET PUIS...

JE M'ÉTAIS DIT LA MÊME CHOSE.

C'EST PAS JUSTE.



DANS CE CAS, TU N'AURAS QU'À LA SUPPRIMER QUAND LE MOMENT VIENDRA

VU QU'AUJOURD'HUI C'EST FUKKO LA PETITE AMIE.

ALLEZ, PRENDS DES PHOTOS DE NOUS DEUX.
♥



FAIS VOIR !

... VOILÀ,

JE L'AI POSTÉ.

JE VAIS REMPLACER LES AUTRES PAR CELLE-LÀ. ♡

OUAH, LA PHOTO EST VRAIMENT JOLIE !

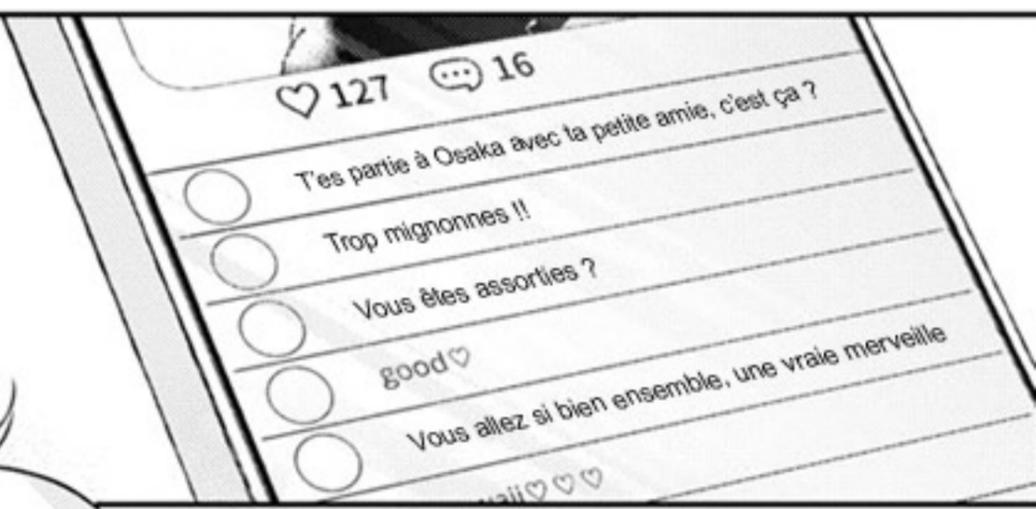
...

ILS NE VONT PAS DU TOUT ME VOIR.

Hinayu@hina フォト フクマ

En rencard avec ma petit amie, je suppose

URGH, C'EST TROP DÉCOUPÉ !



C'est sa fameuse petite amie ?

T'es partie à Osaka avec ta petite amie, c'est ça ? ★

Vous êtes assorties !?

Vous allez si bien ensemble, une vraie merveille

Elles sont en train de flirter

good ♡

C'est super, vous avez l'air heureuses

... DIRONT-ILS
AUSSI "QU'ON VA
BIEN ENSEMBLE"
MÊME AVEC
NANASE ?

FUKUO N'EST
PAS MA PETITE
AMIE. CELX QUI
L'IGNORENT NE
LAISSERONT
QUE DES AVIS
POSITIFS.

MÊME SI JE
ME FICHE DE CE
QUE PENSENT
LES GENS.





Hiii, NE M'ACHÈVE PAS.

ALORS FAIS UN EFFORT.

AAH, JE DÉTESTE-!!

MOI AUSSI J'AIMERAIS BIEN ÊTRE TITULAIRE COMME NANASE. JE N'AURAIS PAS À ALLER FAIRE LES COURSES.

U AH~ C'EST TELLEMENT LOURD~!

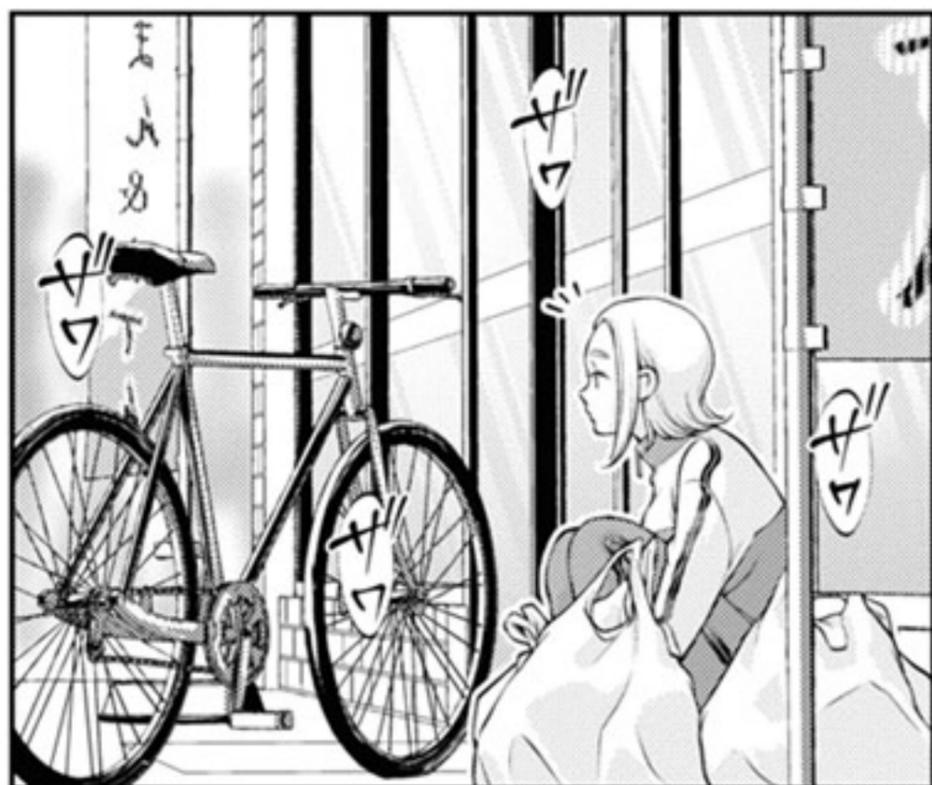
うーん



EH~ TU Y RE-TOURNES?

J'AI OUBLIÉ LA BOISSON ÉNERGISANTE DE TANAKA.

AH! ZUT,



HOURRA!

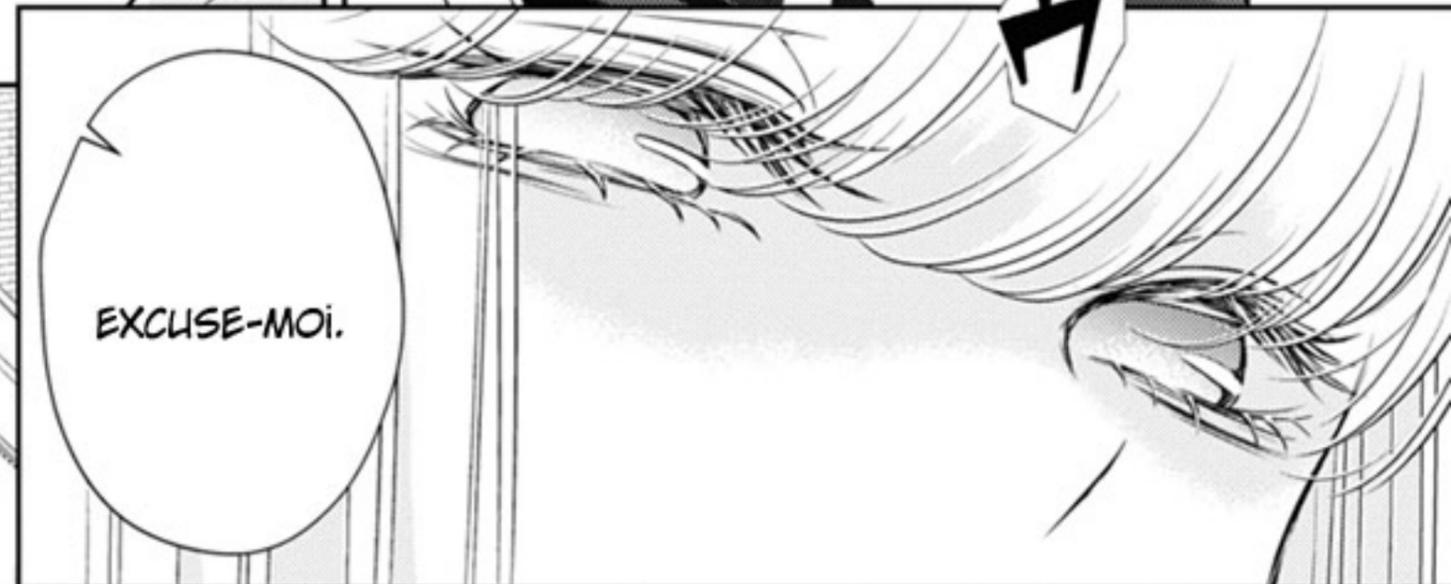
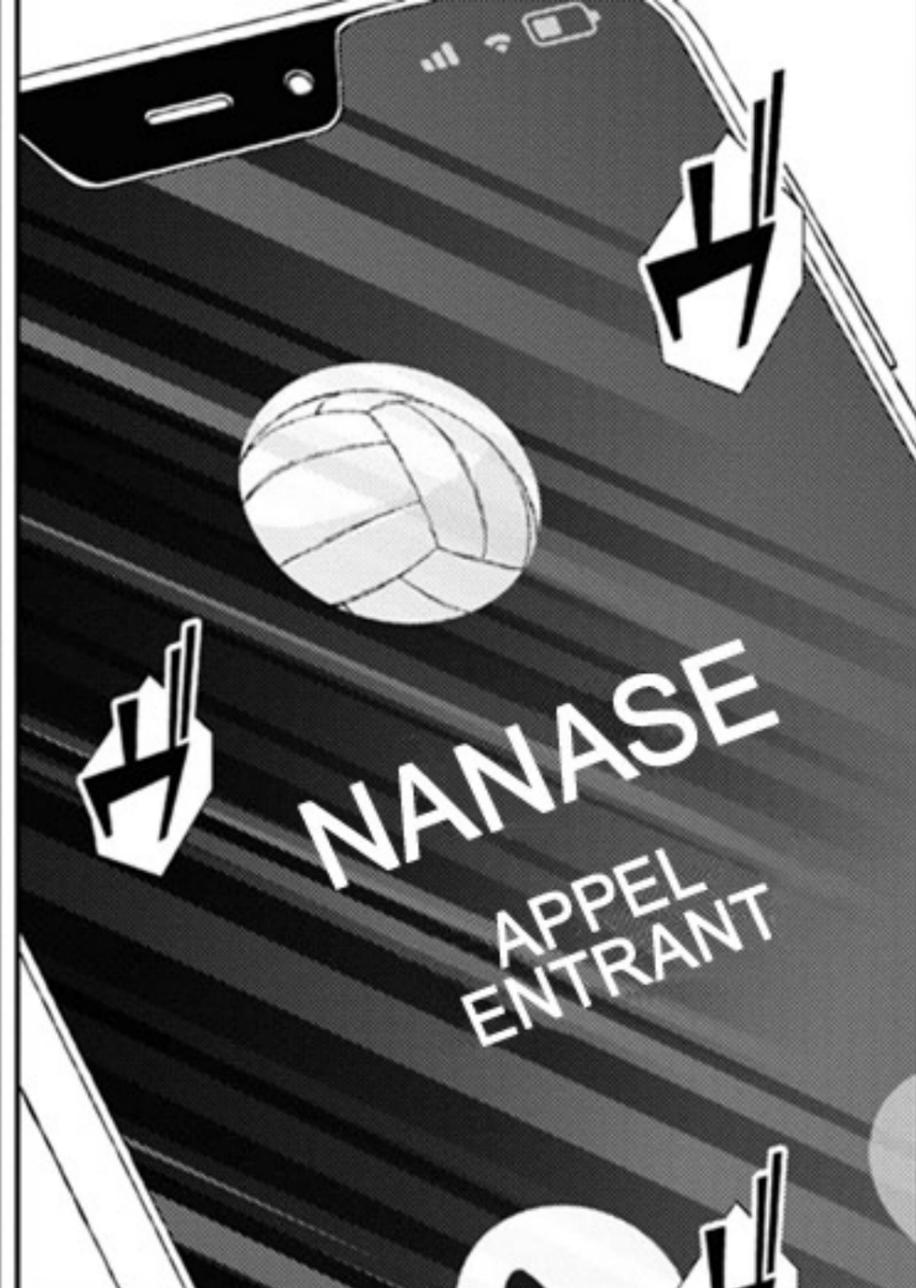
YUKI, RESTE ICI ET SURVEILLE LES SACS.

TU NOUS CASSES LES OREILLES.

JE VOUS CASSE LES OREILLES?

予約受付







LE MATCH
COMMENCE
TRÈS TÔT
DEMAIN MATIN,
N'EST-CE
PAS ?

TU ES
DÉJÀ À
OSAKA ?

J'ÉTAIS EN
TRAIN DE
RÉFLÉCHIR À
DES ENDROITS
OÙ JE
POURRAIS
TRAINER
UN PEU

AH,
OUI...

IL Y A
BEAUCOUP
DE BRUIT.



... TOUTE
SEULE.

ALORS JE ME
PROMÈNE...



HÉ, YUNI.



CE
N'EST
RIEN.

T'ES MA
PETITE AMIE,
N'EST-CE
PAS ?



JE
VOIS.

MERCI
D'ÊTRE
VENUE.

SINCÈ-
REMENT.



QU'Y A-T-IL,

NANA... SE !?

070

FAKE FANSUB



HÉ, QU'EST-CE QUE TU FAIS... !?

ARRÊTE...

LA PROCHAINE FOIS



ET ON SE FERA UN RENDEZ-VOUS.

ON REVIENDRA ICI





Oui.

AH MAIS, QUAND ON SERA RENTRÉS,

ON POURRAIT ALLER FAIRE UN TOUR À DISNEY LAND OU UN TRUC COMME ÇA.

QU'EST-CE QUE T'EN DIS ?



Est-ce que...



Oui,

C'EST UNE PROMESSE... OKAY ?



...GH !?

ATTENDS, FULKO, ARRÊTE DE FAIRE ÇA-



ÇA FAIT
VRAIMENT
MAL ! T'ES
DINGUE OU
QUOI ?



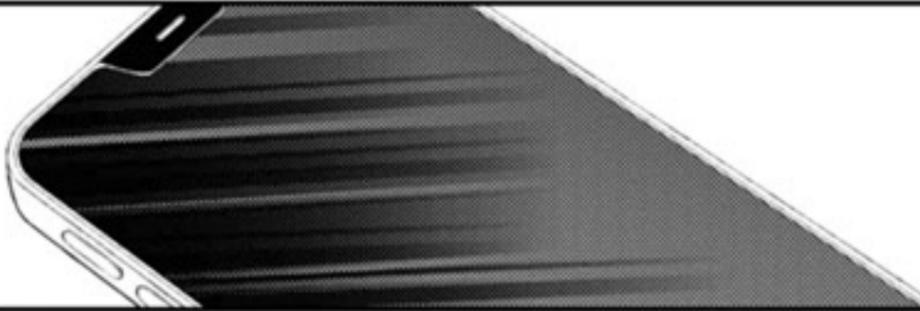
QU'EST-CE
QUI T'A
PRIS !?

... HÉ !



ALORS TU
TE DÉFOULES
SUR MOI ?

ON NE
PEUT PAS
S'AFFICHER



TU FAIS
TOUJOURS
ÇA QUAND
JE SUIS AU
TÉLÉPHONE.

POURQUOI
TU FAIS ÇA ?
ÇA SUFFIT...



TU NE
SAIS PAS
POURQUOI ?



... LA
JALOUSIE.



POURQUOI
TU TE RÉJOUIS
QUAND TU ES AU
TÉLÉPHONE AVEC
UNE AUTRE
FILLE ?

J'ÉTAIS
JALOUSE.

JE SUIS EN
COLÈRE.

JE T'AI
DONNÉE DE
L'ARGENT, PAS
VRAI ?

TU ÉTAIS
D'ACCORD
AVEC L'IDÉE
D'UN FLU-
KATSU.

DIS-MOI,
COMMENT
T'AS FAIT
POUR
VENIR À
OSAKA ?

... POUR-
QUOI...

HÉ,
POUR-
QUOI ?

TU
DEVRAIS
JUSTE L'I-
GNORER,
TU CROIS
PAS ?

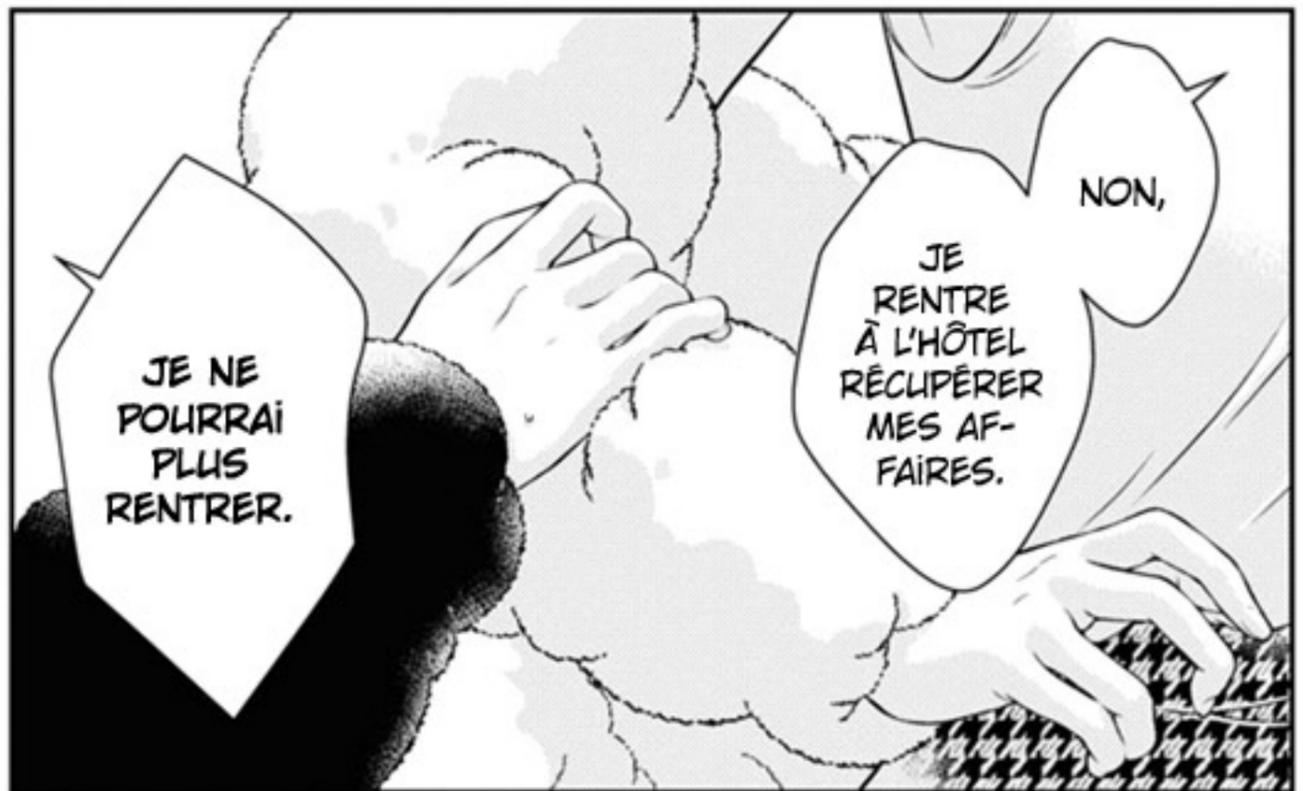
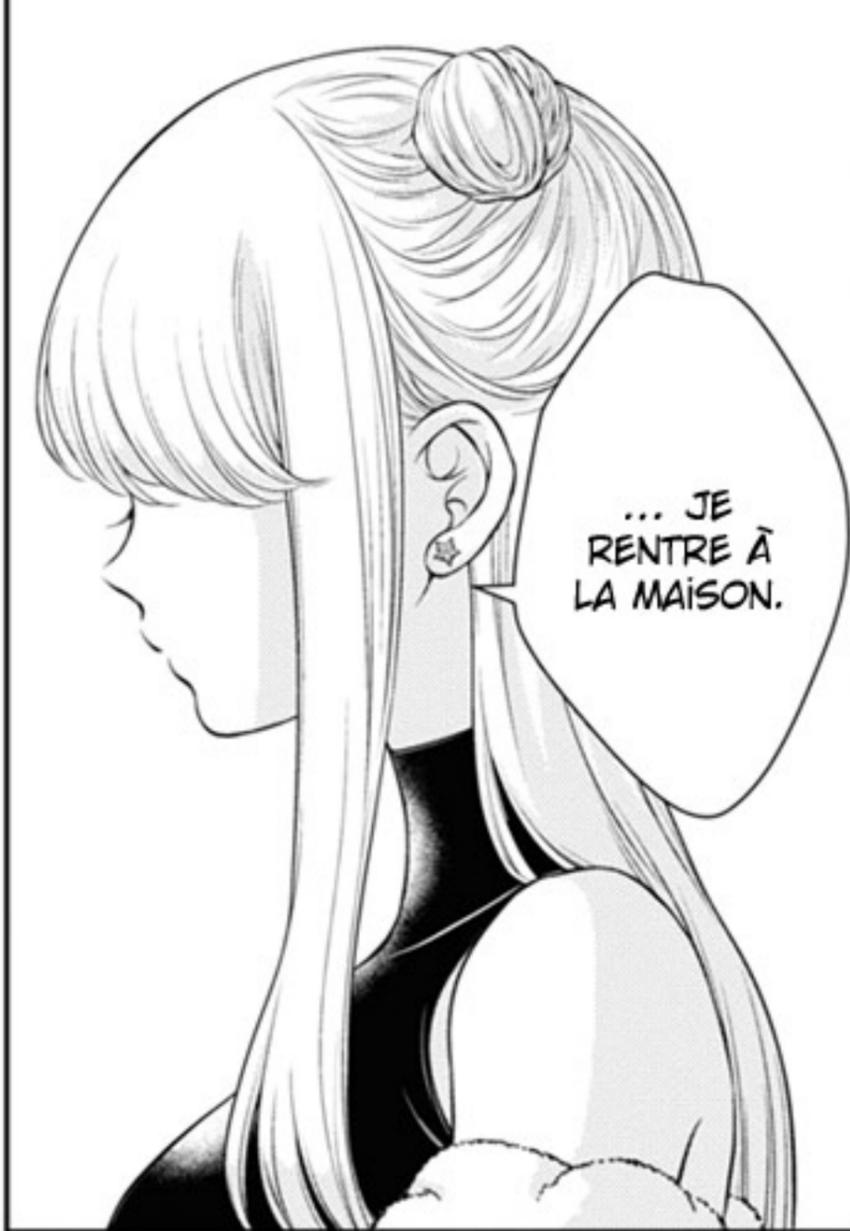
ALORS
POURQUOI
TU PARLES
AVEC UNE
AUTRE FILLE
AU TÉLÉ-
PHONE ?



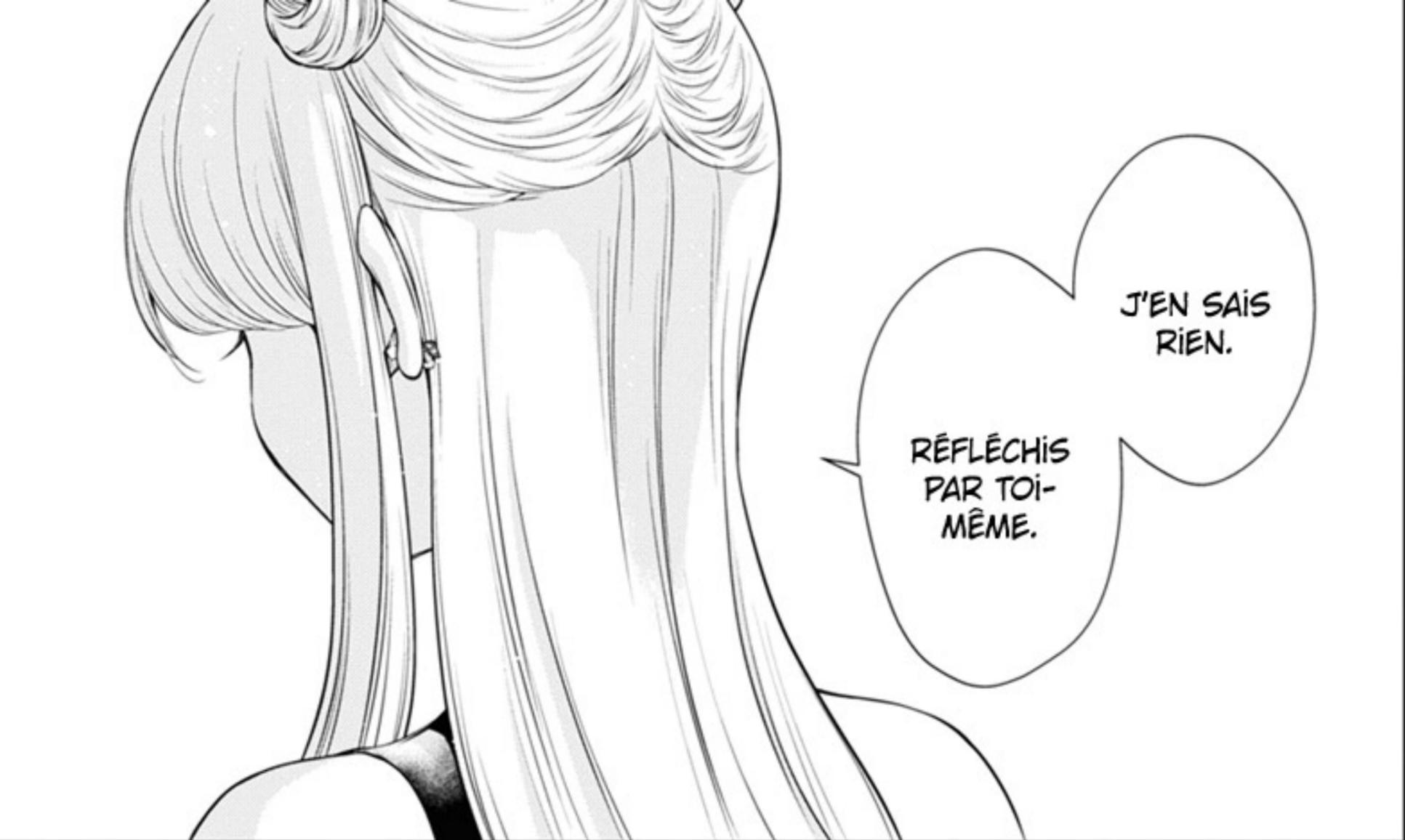
POURQUOI
TU NE TE
CONSACRES
PAS ENTIÈREMENT
À MOI DURANT
CE LAPSE DE
TEMPS AU
MOINS... ?

FYKE
FANSUB











JE SUIS
DÉSOLÉE,
D'ACCORD,
FUKUO.





ALLONS-Y.

MERCI D'AVOIR PATIENTÉ, YUKI !

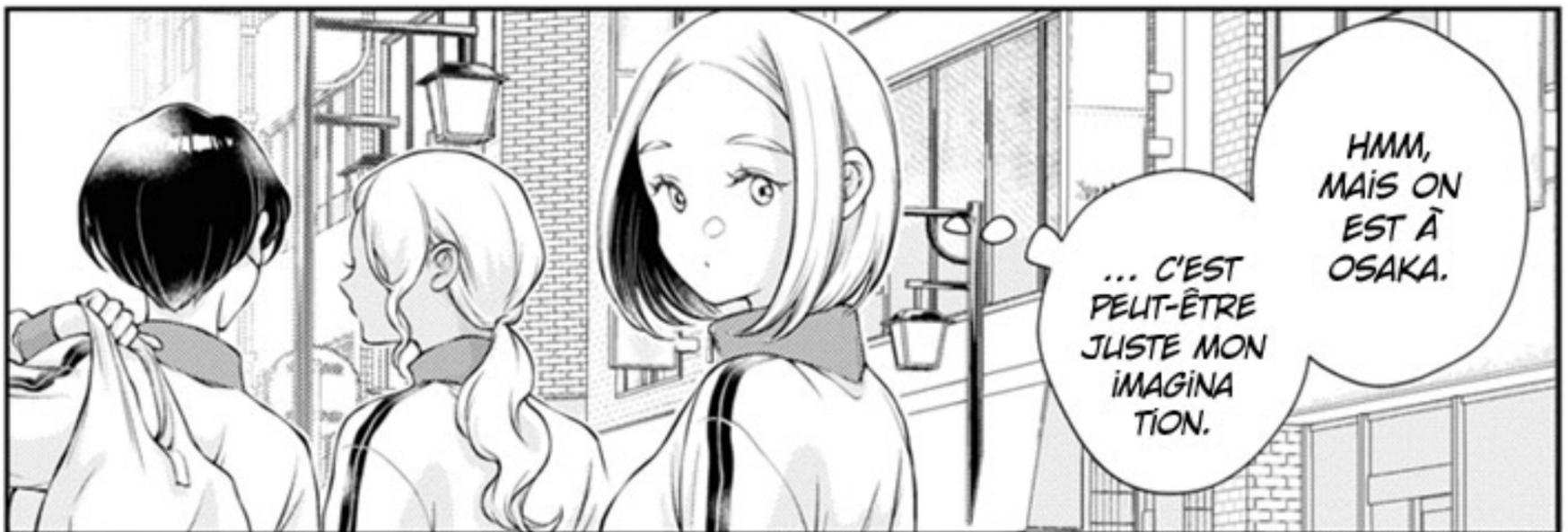
AH, OKAY !



AH- MAIS JE NE VOIS PAS TRÈS BIEN.

CETTE FILLE AUX CHEVEUX FONCÉS...

JE CROIS QUE JE L'AI DÉJÀ VU QUELQUE PART.



... C'EST PEUT-ÊTRE JUSTE MON IMAGINATION.

HMM, MAIS ON EST À OSAKA.



EH...

QUAND TU DIS "MAISON" ...



JE SUIS UN PEU FATIGUÉE.

... ON RENTRE À LA MAISON ?



To be continued.

FAKE
FANSUB